



zum**sodbrunnen**

betreutes wohnen gmbh  
beschäftigungsatelier

# Jahresbericht 2020





zum sodbrunnen

betreutes wohnen gmbh  
beschäftigungsatelier



Frühling Blumen, Warm, Sonne, schönes

Wetter Fröhliche Menschen überall.



Juni Sommer Beginn und Eine Gruppe Hatte Das

Velolager Vom 22. Bis 29. 6. in Estavaier Le Lac Bei

Wunderschönem Wetter Sah ihnen allen Hat Es Gut Gefallen

In Dieser Zeit Dort.

AUGUST: Samstag 1. August War Der Ausflug nach

Oberbüren. Wo Wir Essen und Zvieri Bekammen also

Eingeladen wurden und Ländler Musik Hörten.



N. V. | Bewohnerin

## Liebe LeserInnen

Diese Zeilen schreibe ich, während kurze Zeit davor der Bundesrat beschloss, die Restaurant-Terrassen, Kinos, Theater und Klubs wieder zu eröffnen. Wenn Sie diese Zeilen lesen, hat sich wohl schon wieder etwas geändert – hoffentlich zum Guten! Letztes Jahr im März hat uns die Regierung in den Lockdown beordert. Mit «uns» meine ich auch den Sodbrunnen. Es war ein aussergewöhnliches Jahr...

Wir haben die Vorgaben und Schutzkonzepte des BAG strikt befolgt und umgesetzt. Dabei konnten wir erfahren, was Menschen und Infrastruktur für Potenziale haben. Aussergewöhnliche Lösungsvorschläge für den Alltag mit den Distanz- und Hygieneregeln wurden gefunden, um innerhalb der Wohngruppe und des Ateliers die Vorgaben realisieren zu können.

Räume wurden umgestellt, der Dachstock in ein Beschäftigungsatelier umgewandelt. Räume und Gänge wurden zum Bistro und zu Essensnischen, die Terrasse zum Gymnastiksaal.

An dieser Stelle ein ganz grosses Dankeschön an die Belegschaft und Bewohnerschaft für das Durchhalten – mit Abstandsregeln und Händewaschen. Aber Obacht: Es ist noch nicht ausgestanden!

Bisher sind wir von Isolationsmassnahmen verschont geblieben. Verschont wurden wir aber nicht von zahlreichen Vorschriften, die einen gesellschaftlichen Umgang im Zusammenleben verunmöglichten: Besuche, normale körperliche Nähe wie Händeschütteln und mehr. Es gab keine Anlässe und Ausflüge in Gruppen, die unser seelisches Wohlbefinden stärkten. Aber alle hielten durch. Bravo!

Die neuen Wortschöpfungen im vergangenen Jahr lassen uns aber auch Schmunzeln. Maskensünder, Stosslüften, systemrelevant. Und besonders dieser Spruch sorgt für ein Lächeln auf den Lippen: «Die Aare ist bebadbar.» So lautete die Abschiedsbotschaft des abtretenden «Mister Corona», Daniel Koch.

Viel Geld fliesst weiterhin in alles, was systemrelevant ist. Also Unternehmen und Infrastrukturen, die eine bedeutende volkswirtschaftliche Relevanz in unserm Land einnehmen. Aber wo bleibt der MENSCH? Sind wir nicht auch systemrelevant? Wir unterstützen, was Coca-Cola gross auf einer Plakatwerbung schreibt: «Ich werde den Wert einer Umarmung nie mehr unterschätzen.»



## «Ich werde den Wert einer Umarmung nie mehr unterschätzen»

Margret Goetschi | Geschäftsführerin und Inhaberin GmbH  
Marco Goetschi | Inhaber GmbH und Trägerschaft  
Bettina Zbinden | Trägerschaft  
Priska Zimmermann | Institutionsleiterin



### Leistungsbericht 2020

- Mit einer externen und internen Gruppe haben wir unsere Webseite neugestaltet. Schauen Sie doch mal rein.
- Das Personalreglement wurde revidiert und aktualisiert.
- Im Beschäftigungsatelier zum Sodbrunnen am oberen Kanalweg 5 in Aegerten haben wir den Verkaufsladen moderner gestaltet. Jeder Kundenkontakt freut uns sehr.
- In der Beschäftigung haben wir beschlossen, alljährlich unseren Klienten einen 13. Monatslohn auszuzahlen.
- In der Wohnbaugenossenschaft «in buona compagnia» in Aegerten haben wir ein Mietverhältnis für eine 4½-Zimmerwohnung abgeschlossen. Somit ist nun der Sodbrunnen ein Mitglied dieser Wohnbaugenossenschaft. In dieser Wohnung werden wir Klienten vom Sodbrunnen mit Alter 50+ in einer externen Wohnung betreuen können.
- Die Geschäftsleitung, zusammen mit der Institutionsleitung, bereitet sich vor auf den Systemwechsel des im Kanton Bern neu zu schaffenden Abklärungsmodell IHP (Individueller Hilfsplan) vor. Statt einseitig den Bedarf festzustellen, stehen die Entwicklungsziele und Möglichkeiten der Menschen mit einem Unterstützungsbedarf im Zentrum. Die Umstellung soll gemäss Kanton im Jahre 2023 starten. Jedoch wissen wir und alle weiteren Einrichtungen im Kanton Bern noch nicht, wie die finanzielle Abgeltung mit dem neuen Modell aussehen wird. Zurzeit gibt uns dieser Zustand keine Planungssicherheit.

Wir vertrauen weiterhin auf die gute Zusammenarbeit mit Kanton, Behörden und Angehörigen. Die Trägerschaft bedankt sich beim Personal und der Heimleitung für das engagierte und zielgerichtete Arbeiten im Dienst der BewohnerInnen. Einen herzlichen Dank auch an alle SpenderInnen für die Zuwendungen an Projekte und Ausflüge (wenn wir dann wieder dürfen)! Gerne bedanke ich mich bei der Trägerschaft für die geleistete Arbeit im vergangenen Geschäftsjahr.

Für die Trägerschaft zum Sodbrunnen GmbH  
Margret Goetschi

### 2020 - Kein einfaches Jahr

Covid-19 hat vieles verändert, plötzlich war nichts mehr wie es vorher war. Doch Dank der Hilfe und Unterstützung seitens der Heimleitung und Betreuung gelang es uns die neue Situation nach und nach anzunehmen. Als wir nicht mehr ins Atelier gehen durften um zu arbeiten, setzte das Atelier-Team alle Hebel in Bewegung und errichtete im Sodbrunnen ein Provisorium, sodass wir unsere Tagesstruktur beibehalten konnten, was wirklich toll und sehr hilfreich war.

Wir Bewohner untereinander hielten und halten fest zusammen und schätzen einander mehr denn je.

Ruth Martin

### Ein schwieriges Jahr

Das Jahr begann für mich mit einem Unfall an der Arbeit. Wachs floss über mein Bein und ich musste ins Spital und regelmässig zum Arzt über mehrere Monate! Trotz allem habe ich den Mut nie verloren und auch meinen Humor nicht! Zudem musste ich mich auch noch von meiner geliebten Oma und Grosstante für immer verabschieden.

Aber ich erlebte natürlich auch sehr schöne Dinge, z.B. wurde ein lieber Freund von mir Vater! Und im Sodbrunnen war es oft lustig, wir haben viel gelacht und immer auch gut gegessen. Ich bringe an meinem freien Tag, am Freitag, gerne Gipfeli ins Atelier.

Ich freue mich jetzt schon, dass ich bald wieder einen Match von YB schauen gehen kann! YB for ever!

Martin Kunz



Ruth Martin | Bewohnerin  
Martin Kunz | Bewohner

Ich bin all meinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern zu grossem Dank verpflichtet. Ohne ihr enormes Engagement im 2020 hätten wir das alles nicht so «problemlos» überstanden. Unsere gemeinsame Zuversicht, unser «wir schaffen das!» beeindruckt mich auch im Nachhinein sehr und erfüllt mich mit Dankbarkeit und Freude.

Nicht zuletzt möchte ich der Trägerschaft vom Sodbrunnen und den kantonalen Stellen für ihre Unterstützung danken!

Priska Zimmermann



## «Mit einer feinmaschigen Begleitung konnten punktuell Angst, Aggression und Frustration überbrückt werden»

Corinne Rachel Schwarzentruher |  
Dipl. Pflegefachfrau HF - Fachrichtung Psychiatrie



### **Die Corona-Pandemie hat die Bewohner und Bewohnerinnen sowie das Personal zu Meisterleistungen bewegt.**

Alle können wirklich stolz auf sich sein! Gewohntes wurde einfach von einem Tag auf den andern auf den Kopf gestellt. Die plötzliche Veränderung hat blitzartig und doch ganz wunderbar zum Gefühl geführt: «Wir sitzen alle im selben Boot und halten zusammen.» Das verhalf Sicherheit wiederzugewinnen.

Die Betreuung machte es sich zur Aufgabe, das Gemeinschaftsgefühl zu pflegen. Mit einer feinmaschigen Begleitung konnten punktuell Angst, Aggression und Frustration überbrückt werden. Mit einer ausgewogenen Ernährung und einer zusätzlichen täglichen Vitaminabgabe förderten und unterstützten wir eine Stärkung des Immunsystems. Die Umsetzung der Schutzmassnahmen war dennoch immer wieder eine grosse Herausforderung. Manchmal waren emotionale Bedürfnisse stärker und es fiel schwer, sich an die Regeln der Schutzmassnahmen zu halten, was aber nichts mit deren Akzeptanz zu tun hatte.

Die Bewohner und Bewohnerinnen vom Betreuten Wohnen zum Sodbrennen wurden weder von einer akuten psychischen Krise betroffen, es musste niemand hospitalisiert werden, noch brauchten sie zusätzliche Medikamente. Niemand steckte sich mit dem Corona-Virus an. Zwar ist die Pandemie noch nicht überstanden, aber wir dürfen uns trotzdem über diesen Erfolg freuen.

Corinne Rachel Schwarzentruher

### Erzählcafé im Sodbrunnen

Seit zwei Jahren habe ich die Möglichkeit, im Sodbrunnen ein Erzählcafé mit den BewohnerInnen durchzuführen. Rund alle zwei Monate findet es im gemütlichen Dachstock oder draussen auf der Terrasse statt. Sogar im bestimmt unvergesslichen 2020 konnten wir diese Form des Zusammenseins pflegen. Einzig die externen AteliermitarbeiterInnen können bislang leider nicht teilnehmen.

Wie funktioniert dieses Erzählcafé? Es besteht aus zwei Teilen: Einerseits aus dem formellen Teil, bei dem zu einem vorbestimmten Thema diskutiert wird. Dieser wird von mir geleitet. Andererseits aus einem zweiten informellen Teil, der mit Kaffee und Kuchen allen offen steht, d.h. auch solchen, die nicht beim Erzählcafé dabei waren. Dieser Teil ist oft sehr lebhaft. Auf meine Einladung hin können sich alle Interessierten einschreiben. Meist sind es acht bis zwölf Personen, die teilnehmen. Wir sprachen schon über die unterschiedlichsten Dinge wie Freundschaft zu Menschen und Tieren, Wunschwohnformen, Lieblingskleidungsstücke etc. Das Erzählen ist freiwillig und Zuhören erwünscht. Vorgängig sammle ich zum Thema passende und die Erinnerung anregende Fragen, Gegenstände, kurze Gedichte, Fotos und Weiteres.

Es gibt für mich auch immer wieder unvergessliche Momente. Wie bewunderten wir doch die beiden hübschen Männer, die nach einem Erzählcafé über Lieblingskleidungsstücke am darauffolgenden Sonntagsbrunch mit schönen Hemden erschienen! Einer davon sogar mit Kravatte!

Mich freut es, wie offen und interessiert viele unserer BewohnerInnen sind, mit uns zusammen Neues auszuprobieren!

Jacqueline Heller Raemy



Jacqueline Heller Raemy |  
Dipl. Pflegefachfrau HF - Fachrichtung Psychiatrie

**«Mich freut es, wie offen und interessiert viele unserer BewohnerInnen sind, mit uns zusammen Neues auszuprobieren!»**



zum sodbrunnen

betreutes wohnen gmbh  
beschäftigungsatelier

Bilanz per 31.12.	2020	2019
AKTIVEN	CHF	CHF
<b>Umlaufvermögen</b>	<b>653'524.65</b>	<b>1'132'074.87</b>
Flüssige Mittel	266'279.65	746'212.73
Debitoren Betreute	87'849.70	88'642.20
Mietkaution	7'955.55	7'955.55
Übrige Debitoren	1'495.00	7'573.54
Aktive Rechnungsabgrenzungen	289'944.75	281'690.85
<b>Anlagevermögen</b>	<b>49'615.35</b>	<b>43'316.15</b>
Mobile Sachanlagen	49'615.35	43'316.15
<b>Total Aktiven</b>	<b>703'140.00</b>	<b>1'175'391.02</b>

PASSIVEN	CHF	CHF
<b>Fremdkapital kurzfristig</b>	<b>248'599.41</b>	<b>681'524.49</b>
Kurzfristige Verbindlichkeiten	99'579.42	57'195.65
Kurzfristige Verbindlichkeiten GSI	91'369.99	590'418.05
Übrige Verbindlichkeiten	0	3'589.25
Transitorische Passiven	57'650	30'321.54

Zweckgebundenes Rücklagen- und Fondskapital	402'800.58	442'126.52
Zweckgebundene Rücklagen	263'386.70	324'648.70
Spendenfonds	139'413.88	117'477.82

Eigenkapital	51'740.01	51'740.01
Stammkapital (Eigenkapital)	40'000.00	40'000.00
Gesetzliche Gewinnreserven	8'000.00	8'000.00
Gewinnvortrag	3'740.01	3'740.01
<b>Total Passiven</b>	<b>703'140.00</b>	<b>1'175'391.02</b>

### Zuwendungen

An dieser Stelle möchten wir allen Spenderinnen/Spendern die unsere Institution im Laufe des Berichtsjahres finanziell unterstützt haben nochmals herzlich danken.

Erfolgsrechnung 01.01.2020 – 31.12.2020	Rechnung 2020	Rechnung 2019
AUFWAND	CHF	CHF
Personalaufwand	1'402'6002.86	1'319'393.84
Medizinischer Bedarf	4'346.85	2'060.35
Verpflegung	77'916.86	68'762.69
Haushaltaufwand	15'872.54	10'874.11
Unterhalt und Reparaturen	42'063.70	37'087.05
Mietzinse/Nebenkosten	284'821.70	293'839.94
Kapitalzinsen, Bank- und Postspesen	351.25	1'192.15
Abschreibungen	20'880.80	19'121.00
Schulung- Ausbildung und Freizeit	10'720.40	14'872.50
Büro- und Verwaltungsaufwand	59'593.05	69'834.35
Werkzeuge und Material Beschäftigung	9'076.29	7'657.51
Versicherungen/Abgaben/Gebühren	8'940.02	11'079.50
Auslagen für Betreute	9'309.00	10'512.15
Übriger Sachaufwand	11'400.29	7'875.90
<b>Total Betriebsaufwand</b>	<b>1'957'895.61</b>	<b>1'874'163.04</b>

	Rechnung 2020	Rechnung 2019
ERTRAG	CHF	CHF
<b>Betriebssertrag</b>	<b>949'090.60</b>	<b>960'677.09</b>
Erträge aus Leistungsabgeltungen innerkantonal	928'326.15	923'691.20
Erträge aus Verkauf und Produktion Atelier	13'393.00	20'723.99
Erträge aus Leistungen an Betreute, Personal und Dritte	6'811.90	12'104.90
Einnahmen Cafeteria	559.55	4'157.00

### Zusammenfassung

Betriebssertrag	949'090.60	960'677.09
Betriebsaufwand	1'957'895.61	1'874'163.04

<b>Aufwandüberschuss vor Drittbeiträgen</b>	<b>-1'008'805.01</b>	<b>-913'485.95</b>
<b>Betriebsbeiträge Trägerkanton</b>	<b>1'158'912.00</b>	<b>1'120'913.00</b>
<b>Total a.o. Aufwand und Ertrag</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Aufwand Trägerschaft	0.00	0.00
Ertrag Trägerschaft	0.00	0.00
<b>Erfolg Trägerschaft</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

<b>Erfolg</b>	<b>150'106.99</b>	<b>207'427.05</b>
<b>Zuweisung an Schwankungsfonds</b>	<b>-58'737.00</b>	<b>-56'225.00</b>
<b>Überdeckung aus ER 2019, Rückzahlbar an GSI</b>	<b>-91'369.99</b>	<b>-151'202.05</b>
<b>Zuweisung Gewinnvortrag</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Erfolg nach Zuweisung</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>





**zum sodbrunnen**

betreutes wohnen gmbh  
beschäftigungsatelier

#### **Trägerschaft**

Margret Goetschi | Marco Goetschi | Bettina Zbinden

#### **Institutionsleitung**

Priska Zimmermann

#### **Psychologin**

Barbara Fellmann

#### **Betreutes Wohnen**

Claudia Roth, HL Stv. und Teamleitung | Raphael Arber |  
Jacqueline Heller Raemy | Denise Magiera | Tom Nikles |  
Corinne Rachel Schwarzentruher | Trudy Reichenwallner |  
Marion Scheidegger | Jeanette Thomi

#### **Hauswirtschaft**

Daniel Reichel, Leitung Hauswirtschaft | Jeanette Etter |  
Mirjam Jovanov | Pushpakanthi Kuganathan | Maria Luongo

#### **Atelier**

Pascale Wyss, Atelierleitung | Mich Ammon | Franz Gasser |  
Nicole Heinzlmann | Sergio Iseli

Beschäftigungsgrade 10 % – 100 %



Reluko Treuhand AG  
Freiburgstrasse 34  
Postfach  
2501 Biel-Bienne  
Tel. 032 322 13 66  
Fax. 032 323 10 78

CHE-101.299.090 NWS1

### **Bericht der Revisionsstelle zur Eingeschränkten Revision**

an die Gesellschafterversammlung der Firma

#### **Betreutes Wohnen zum Sodbrunne GmbH, Brügg**

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) der Firma Betreutes Wohnen zum Sodbrunne GmbH, Brügg für das am 31. Dezember 2020 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist die Geschäftsführerin verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine Eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung sowie der Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinns nicht Gesetz und Statuten entsprechen.

Biel/Bienne, den 7. April 2021

Reluko Treuhand AG

Thomas Schwab

leitender Revisor | RAB 103516  
zugelassener Revisionsexperte

ppa. Stefan Winkelmann

#### **Beilagen:**

- Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang)
- Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinns





# zum sodbrunnen

betreutes wohnen gmbh

orpundstrasse 22

2555 brügg

032 373 27 01

wohnen@sodbrunnen.ch

www.sodbrunnen.ch

## beschäftigungsatelier

oberer kanalweg 5

2558 aegerten

032 373 11 12

atelier@sodbrunnen.ch

www.sodbrunnen.ch

## atelier- und ladenöffnungszeiten

mo 09.00 – 11.30

di 09.00 – 11.30 14.00 – 16.30

mi 09.00 – 11.30

do 09.00 – 11.30 14.00 – 16.30

fr 09.00 – 11.30

